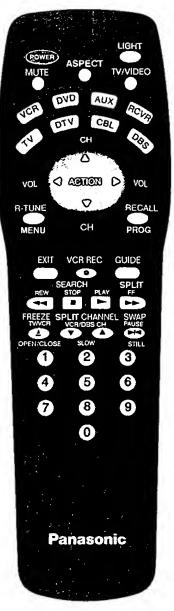
Panasonic®

Remote Control Quick Reference Guide

Guía de Referencia Rápida para el Control Remoto

Guide sommaire pour la télécommande



EUR511156

Contents are subject to change without notice or obligation.

El contenido está sujeto a cambios sin previo aviso u obligación.

Ce guide peut être modifié sans préavis.

ISSUE 0

PRINTED IN USA IMPRESO EN LOS EE.UU. IMPRIMÉ AUX ÉTATS-UNIS TQB2AA7048 90405

REMOTE CONTROL CONTROL REMOTO

Télécommande

POWER

Press to turn ON and OFF.

Presione para ENGENDER y APAGAR

Appuyer pour établic ou couper le contact.

MUTE

Press to mute sound. Press to access and cancel CC (Closed Caption) and CC On Mute.

Presione pero silender el sonidó, y paro activar y cancelar la incialidad de subtitulos **co** y **co** En Muco.

Appuyer pour couper le son. Appuyer pour mettre le décodeur des sous-titres CC et CC Ef Muet eu ou hors circuit.

ACTION

Press to access menus.

Rieslone para accesar los menús.

Appayer pour accéder aux menus.

CH

Press to select next channel and navigate in menus.

Resigne para seleccionar el canal signierie y navegar en los manús.

Appuyer pour sélectionner le prochaiu caual et pour se déplacer au sciu des menns.

R-TUNE

Press to switch to previously viewed channel or video mode.

Presione para regresar al canal previamente visto o al modo de video.

Appuyer pour revenir au canal précédemment capté ou le mode de vidéo.

EXIT/GUIDE

DBS function buttons.

වර්තාප රමණාල්වා වටපි.

Touches de fonctions DBS.

REW, PLAY, FF, TV/VCR, STOP, PAUSE, REC, VCR CHANNEL

Component function buttons.

Bolones de lunción de los componentes.

Touches de fouctions d'appareil auxiliaire.

OPEN/CLOSE, SLOW, STILL

DVD functions buttons.

Botones de l'undôn DVD. (reproductor de video discos)

Touches de fonctions d'un lecteur DVD.

SEARCH, SPLIT, FREEZE, SPLIT CHANNEL, SWAP

SPLIT function buttons.

Botones de (unclôn de SPL)T (Pantalla Dividica).

Touches de fonctions paur écran partagé.

To prolong the life of the batteries, turn the light off and on by pressing R-TUNE and RECALL buttons, simultaneously.



EUR511156

- ☆ To Control CD, LD or DVD player, press DVD button first.
- ☆ Para Controlar el reproductor de CD (discos compactos), LD láser) חעח (discos 0 (videodisco), presione el botón מעם.
- Rour contrôler le lecteur de disques compacts, le lecteur de vidéodisques ou le lecteur DVD, appuyer d'abord sur la touche DVD.

*Para prolongar la vida de las pilas, encienda У apaque la presionando los botones R-TUNE v RECALL simultáneamente.

Press to light remote control buttons.

Presione para fluminar los botones del 😂 control(remoto

Appuyer pour éclairer les touches de la téléconuaunde.

ASPECT

Select picture size (ratio) to match programming format.

TV/VIDEO

Press to select TV or video mode.

Resione para seleccionarla modalidad de televisión o video. Appuyer pour sélectionner le mode télé ou vidéo.

VCR, DVD(LD/CD) x, AUX, RCVR, TV, DTV, CBL, DBS, RCVR

Press to select remote operation.

Presione para seleccionar el (uncionamiento del control remoto.

Appuyer pour sélectionner le fonctionnement télécommandé.

Press to adjust TV sound and navigate in menus.

Presione para ajustar el confido de la TV y navegar en los menús.

Appuyer paur régler le niveau sonore et se déplacer au sein des menus.

RECALL

Press to display time, channel, sleep timer, and other options.

Presiono para visualizar la lúgra, el canal, gronóm do departado culomático, y otras opciónes

Appuyer pour afficher l'heure, le numéro du canal, l'état de la minuterie-sommeil et d'autres options.

MENU/PROG

Optional buttons for use with a Set-Top Box.

Botones opeloneles para usause con el Sett op Box (Desodificador de Televisión de Alie Definición)

Touches supplémentaires pour utilisation avec un décodeur de télévision unmérique.

Press numeric keypad to select any channel.

Presione@leclado.numericopara seleccionar cualquier canal

ppuyer sur une touche numérique du clavier pour sélectionner un canal.

*Afin de prolonger la durée de vie des piles, éteindre l'éclairage en appuyant simultanément sur les touches R-TUNE et RECALL.

Quick Reference Functional Key Chart Tabla de Referencia Rápida de las Teclas de Función Tableau de référence des fonctions

Tableau de référence des fonctions			
ibiidha Teela Teela	Operates Frincionar Accès	Function Function Fanatum	
POWER	All Components ¹³	Turns On and Off selected components Enciende y Apaga los componentes seleccionados Établissement/coupure du contact de certains appareils	
LIGHT	Remote Control	Illuminate buttons Ilumina los botones Touches éclairées	
MUTE	TV CABLE	Mutes TV audio Enmudece el audio de TV Coupure du son sur le téléviseur	
ASPECT	DTV TV	Select picture size (ratio) to match programming format Selecciona el tamaño de la imagen (radio) para igualarlo al formato de la programación Sélection du format d'image selon le format diffusé	
TV/VIDEO	TV RCVR	Selects the input mode Selecciona la modalidad de entrada Sélection du mode d'entrée	
VCR OVD AUX RCVA VCR OVD CBL OBS	All Components	Component mode selection for remote control Selección de modalidad de los componentes para el control remoto Sélection du mode auxiliaire pour fonctionnement télécommandé	
	TV CBL VCR CH	Channel Up/Down Canal previo/siguiente Changement des canaux	
	DBS RCVR DBS DTV CH	Navigation Up/Down Navegación en menús (arriba/abajo) Déplacements aux menus	
VOL ACTION (VOL)	CD	Next/Previous Chapter Capítulo siguiente/previo Chapitre prochain/précédent Next/Previous Track Canción siguiente/previo Plage prochaine/précédente	
СН	TV CBL VCR LD CD RCVR AUX VOL \Circ \Circ Vol	Volume (+/-) Volume (+/-) Réglage du volume (+/-)	
	DBS DVD DTV	Navigation Left/Right Navegación en menús (Izquierda /Derecha) Déplacements aux menus	
	VCR	Roller Guide Menu Menú de la Guía Giratoria Menu à tambour Menu Menú	
ACTION	CABLE DBS	Menus Enter Entrar Entrer DBS Menu	
	DVD	Menú DBS Menus DBS Select Selección Sélection	
	TV CABLE DBS	Previous Channel Canal anterior Retour au caual précédenment capté	
R-TUNE	DVD	DVD Menu Menú del DVD	
MENU	AUX (Cassette Deck)	Menus DVD Deck A/B De cinta A/B	
	DTV	Platine A/B Menu On/Off Enciende/Apaga el Menú Menus Ef/Hf	

^{*}See end of chart for translated terms. Vea la traducción de los términos al final de la tabla.

Voir à la fin du tableau pour les termes en françaix de cette colonne.

Quick Reference Functional Key Chart (Cont.) Tabla de Referencia Rápida de las Teclas de Función (Cont.) Tableau de référence des fonctions (Suite)

Key Teda Unidia	Operates Functional Acces	Function Function Panations
RECALL O PROG	TV VCR CBL DBS DVD LD CD DTV	Onscreen Display Despliegue en pantalla Affichage à l'écran Time Format Formato de tiempo Minuterie Set-Top Box Program Programación para Set-Top Box Programme du décodeur de télévision numérique
	TV VCR CABLE DBS	Selects Channel Selecciona el canal Sélection du canal
1 2 3	All Components	Selects Code Selecciona códigos Sélection des codes infrarouges
4 5 6	CD	Selects Track Selección de canción
789	RCVR	Sélection de plage Keys 1,2,3 and 4 select A/V inputs; 5 Cd; 6 Tuner; 7 Phono; 8 Cassette Deck; 9 Aux Teclas 1,2,3 y 4 selecciona A/V de entrada, 5 CD, 6 Sintonizar, 7 Phono, 8 Equipos de Cinta Cassete, 9 Aux Les touches 1,2,3,4 sélectionnent les entrées AV, 5 lecteur CD, 6 Récepteur, 7 Tourne-disque, 8 Magnétophone à cassette; 9 Aux
EXIT	DBS	Exit Menus Salida de menús Sortie des menus
	DBS	DBS Guide Guía DBS
	DVD	Guides de menus Title
GUIDE	LD	Titulo Tures Repeat AB
	CD	Repetición AB Lecture sélective en reprise (AB) Next Disc Disco siguiente Disque suivant
PLAY	VCR	Play
•	CD AUX (Cassette Deck)	Tocar Lecture
SPLIT FF (F)	TV VCR AUX (Cassette Deck) DVD LD CD RCVR	SPLIT On/Off Encendido/Apagado de SPLIT Ecran partagé en/hors circuit Fast Forward Adelantar Avance accélérée Skip Search Fast Forward Búsqueda pasar por alto adelantar Évitement avant accélérée/recherche Search Fast Forward Búsqueda adelantar Recherche avant Surround (+) Sonido Ambiental (+) Sonorité ambiophonique (+)
	VCR AUX (Cassette Deck)	Rewind Regresar
	DVD	Rebobinage Skip Search Fast Rewind
REW	CD	Büsqueda pasar por alto rebobinar Évitement recherche arrière Search fast Rewind
	RCVR	Búsqueda Rebobinar Recherche arrière Surround (+) Sonido Ambiental (+) Sonorité ambiophonique(+)
SEARCH STOP	TV VCR DVD CD LD	SPLIT Search Búsqueda de SPLIT Repérage à l'écran partagé Stop Detener
	AUX (Cassette Deck)	Arrêt
VCR REC	VCR DBS AUX (Cassette Deck)	Record Grabar Enregistrement

Quick Reference Functional Key Chart (Cont.) *Tabla de Referencia Rápida de las Teclas de Función*´ (Cont.) Tableau de référence des fonctions (Suite)

Tableau de rejerence des fonctions (Suite)			
Tech Tech Timelies	Operates Functionar Access	Function Function Panatans	
FREEZE TV/VCR (±) OPEN/CLOSE	VCR DVD CD LD AUX (Cassette Deck)	SPLIT Freeze Inmovilización de SPLIT Arrêt à l'écran partagé TV/VCR Switch Selecciona la modalidad TV/VCR Sélection du mode télé/magnétoscope Open/Close Abrit/Cerrar Ouverture/fermeture	
SWAP PAUSE O STILL	TV VCR CD LD AUX (Cassette Deck) DVD	SPLIT Swap Intercambio de imagen en SPLIT Permuation à l'écran partagé Pause Pausa Pause Still Quieto Arrêt sur image	
SPLIT CHANNEL VCR /DBS CH	VCR DVD	SPLIT Channel Canal de SPLIT Canal à l'écran partagé Channel Up/Down Canal previo/siguiente Channel Up/Down (slow +/-) Channel Up/Down (slow +/-)	
SLOW	DBS	Canal previo/siguiente (lento +/-) Clungement des canaux (ralenti +/-) Page Up/Down Página previa/siguiente Changement des pages Repeat (+) - Random (-)	
	RCVR	Repetición (+) - Aleatorio (-) Reprixe (+) - Aléatoire (-) Center Channel (+/-) Canal central (+/-) Cunal central (+/-)	

Todos los componentes

Televisión

BIBIBI ALL COMPONENTS **VCR** CABLE

Videocasetera Cable DBS Sistema de Transmisión Digital Videodisco Digital DVD AUX (CASSETTE DECK) Aux (Equipo de Casete) Receptor

ÇD Disco Compacto Disco Láser LD Televisión Digital DTV REMOTE CONTROL Control Remoto

FRANÇAIS

Tous les appareils Téléviseur Magnétoscope Câblosélecteur Récepteur DBS Lecteur DVD Aux (Magnétophone à cassette) Récepteur Lecteur CD Lecteur laser Télé numérique Télécommande



DATTERY INSTAULATION

Use two AA batteries:

Remove battery cover by pushing in and up near arrow. Install batteries matching (+) and (-) polarity signs. Replace the battery cover.

Precautions

Replace batteries in pairs.

Note:

Do not mix battery types (zinc carbon with alkaline).
Do not recharge, heat, short-circuit, disassemble, or burn batteries.
Incorrect installation can cause battery leakage and corrosion that will damage the Remote Control.



INSTALACIÓN DE PILAS EN EL CONTROL REMOTO

Use dos pilas AA:

Quite la tapa del compartimiento de pilas presionando en dirección a la flecha. Instale las pilas igualando las marcas (+) y (-) de la polaridad. Coloque nuevamente la tapa de las pilas.

Precauciones

Reemplace las pilas por pares. No mezcle tipos de pilas (carbono de zinc con alcalina).

No intente cargar, hacer cortocircuito, desarmar, calentar o quemar las pilas. Nota: Instalación incorrecta puede causar derrame y corrosión que dañará al Control Remoto.



INSTALLATION DES PILESO

Utiliser deux piles AA:

Retirer le couvercle du logement des piles en appuyant près de la flèche et en poussant vers le haut. Installer les piles en respectant les polarités (+) et (-).

Remettre le couvercle en place.

Précautions à prendre

Remplacer les 2 piles à la fois.

Ne pas utiliser des piles de types différents (carbone zinc avec alcalines).

Ne pas recharger, court-circuiter, démonter, chauffer ou jeter au feu les piles. Une installation incorrecte peut occasionner une fuite et endommager la télécommande. Nota:

Component Codes Códigos de Componentes

Codes des appareils

The Universal Remote Control is capable of operating many component brands after entering a code. Some components may not operate remotely because the codes are not available due to limited memory. The Universal Remote Control does not control all features in all models.

El Control Remoto Universal tiene capacidad de operar varias marcas de componentes después de introducir el código apropiado. A causa del límite de memoria no se han incluido todos los códigos existentes, por lo cual es posible que algunos componentes no operen con su control remoto. El Control Remoto Universal no controla todas la funciones y características disponibles en todos los modelos

La télécommande multimarque peut servir à commander le fonctionnement de nombreux appareils après avoir entré un code. La mémoire des codes étant limitée, certains appareils peuvent ne pas être télécommandés. La télécommande multimarque n'est pas conçue pour commander la totalité des fonctions offertes sur tous les appareils.

Codes for VCR Códigos para VCR Codes pour magnétoscopes

Brend Marea Marque	600fb 600fb 600fb	
Admiral	200	
Aiwa	137, 160	
Akai	014, 015, 016, 142	
Audio Dynamic	011, 240	
Bell & Howell	005. 013	
Broksonic	081, 136	
Canon	125, 135	
Citizen	006	
Craig	005, 006, 141	
Curtis Mathes	130, 137, 300	
Daewoo	001, 130, 250	
DBX	010, 011, 140	
Dimensia	300	
Emerson	003, 080, 081, 135, 136, 243, 250	
Fisher	005, 007, 008, 009	
Funai	081, 136, 137	
GE	130, 170, 300	
Go Video	220, 512	
Goldstar	006	
Hitachi	000, 125, 300	
Instant Replay	125, 130	
Jensen	240	
JAC	010, 011, 190, 240	
Kenwood	006, 011, 190, 240	
LXI	000, 005, 006, 007, 008, 009, 137	
Magnavox	125, 130, 150	
Marantz	010, 011, 240	
Marta	006	
Memorex	009, 130	
MGA/Mitsubishi	230, 241, 242, 243, 330, 340	
Minolta	000, 300	
Mitsubishi	230, 241, 242, 243, 330, 340	
Multitech	004, 137, 330	
NEC	010, 011, 190, 240	
Olympic	125, 130	
Optimus	006, 100, 140, 200	

Brand <i>Marc</i> a <i>Marque</i>	651fb 651fb 600fb	
Orion	081, 136	
Panasonic	100, 101, 125, 130	
J.C. Penney	000, 005, 010, 011, 130, 240, 300	
Pentax	000, 011, 300	
Philco	081, 125, 130, 136, 137, 150	
Philips	125, 130, 150	
Pioneer	125	
Proscan	000, 001, 002, 125, 130, 150, 300, 310	
Quasar	100, 101, 125, 130	
Radio Shack	005, 009, 130, 137, 170, 210, 241	
RCA	000, 001, 002, 125, 130, 150, 170, 300, 310	
Realistic	005, 009, 130, 137, 210, 241	
Samsung	002, 004, 220	
Sansui	051, 081, 136, 240, 520	
Sanyo	005, 009	
Scott	001, 002, 004, 009, 081,136, 230, 241, 330, 340	
Sears	000, 005, 006, 007,008	
Shintom	050	
Sharp	200, 210	
Signature 2000	137, 200	
Sony	140, 141, 142	
SV2000	137	
Sylvania	125, 130, 137, 150	
Symphonic	137	
Tashiro	006	
Tatung	010, 011, 240	
Teac	010, 011, 137, 240	
Technics	100, 101, 125, 130	
Teknika	130, 137	
Toshiba	001, 310	
Vector Research	011	
Mont. Wards	006, 009, 200, 210, 290	
Yamaha	005, 010, 011, 240	
Zenith	290	

Codes for Cable Box Códigos para Caja del Cable Codes pour câblosélecteurs

Erand Marca	6000 6447
Marque	©ôdlgo Code
ABC	530
Archer	531, 544
Cableview	005, 544
Citizen	005, 522
Curtis	130, 131
Diamond	530, 531, 544
Eagle	541
Eastern	560
GCBrand	005, 544
Gemini	522
General Instrument/ Jerrold	122, 360, 520, 521, 522, 530, 531, 532, 533
Hamlin	130, 350, 720, 730, 731, 900
Hitachi	003, 530
Macom	003, 004, 005
Magnavox	535
Memorex	542
Movietime	005, 544
Oak	002, 704, 710
Panasonic	120, 121, 132
Philips	006, 007, 540, 541, 542
Pioneer	001, 260

Brand Marca Marque	600 601160 600
Pulsar	005, 544
Puser	544
RCA	170
Realistic	544
Regal	130, 350, 720, 730, 731, 900
Regency	560
Rembrandt	005, 544, 702
Samsung	005
Scientific Atlanta	122, 130, 131
Slmark	001, 005
Sprucer	005, 121
Stargate	005, 544
Teleview	001, 005
Texscan	810
Tocom	700, 701
Toshiba	004
Unika	531, 544
Universal	522, 544
Videoway	006
Viewstar	541, 542
Zenith	000, 280
Zenith/Drake Satellite	000

Codes for Laser Disc Códigos para Tocadiscos Láser Codes pour lecteurs laser

Brand Marca Marque	601] 601] 601] 601]
Panasonic	100, 101, 135, 380
Pioneer	370
Sony	140, 141, 142, 143

Codes for DVD Códigos para DVD Codes pour lecteurs DVD

Evend Marce Marque	6003 600160 Cuth
Denon	100
Ferguson	110
Nordmende	110
Mitsubishi	150
Panasonic	100
Pioneer	120

Dand Marca Marque	Gode Gode Cade
RCA/Proscan	110
Saba	110
Sony	140
Thomson	110
Toshiba	130
Yamaha	100

Codes for DBS Códigos para DBS Codes pour récepteurs DBS

Drand Marca Marque	මර්වලා මර්වලා ලාශි	
Echo Star	110	
GE	170	
Hitachi	050	
Panasonic	100	

Evend Marca Marque	©0:03 ©0:00 Coulo
Philips	001, 002
RCA	170
Sony	390
Toshiba	000
Uniden	001, 002

Codes for CD Códigos para CD Codes pour lecteurs CD

Diand Marca Marque	©019 ©0190 ©110	
Admiral	510	
Aiwa	562, 564	
Carver	550	
Denon	600	
Emerson	572	
Fisher	405	
Garrard	457	
Harman/Kardon	459, 460, 462	
Hitachi	407	
Jensen	563	
JAC	590, 591, 670	
Kardon	458	
Kenwood	400, 401, 450, 670	
LXI/Sears	565	
Magnavox	550, 561	
Marantz	550	
McIntosh	460	
Nakamichi	432	

votorio ob			
Diand Marca Marque	Contr Godfio Godja		
Onkyo	453, 454	╗	
Optimus	430, 457, 459, 461	\neg	
Panasonic	500, 501, 530	\neg	
Philips	550		
Pioneer	430		
Quasar	501, 530, 500		
RCA	560, 570, 571, 900		
Sansui	432, 720	コ	
Sanyo	405	\neg	
Scott	432, 720	\Box	
Sharp	600, 601		
Sherwood	459		
Sony	540		
Soundesign	620	П	
Teac	451, 455, 457		
Technics	500, 501, 530		
Victor	590, 591, 670		
Yamaha	402, 403, 404		

Codes for Cassette Deck Códigos para equipos de casete Codes pour magnétophones à cassette

Brend Marca Marque	ලෝල මණ්ඩුලා ගැර
Aiwa	760, 761, 762
Denon	800
Fisher	603
Jensen	657
JVC	780, 781
Kenwood	600, 650
Marantz	751
Nakamichi	631
Onkyo	651, 652, 656

0d9 d <i>a</i> o		
mb		
601, 602		
ľ		

Codes for Receivers Códigos para Receptores Codes pour récepteurs

Alexand Mences Mences	©019 <i>©011</i> 19 <i>©010</i>	
Admiral	110	
Aiwa	160, 161	
Denon	200, 201, 202	
Fisher	004	
Garrard	055	
Harman	050, 157	
Jensen	164	
JAC	190, 191	
Kenwood	000, 050	
Magnavox	162	
Marantz	151	
McIntosh	058	
Nakamichi	031	
Onkyo	051, 056	

976110) <i>Marque</i> <i>Marque</i>	©ode (86dfgo (8ade		
Optimus	003, 162, 170, 171		
Panasonic	100, 101, 130		
Philips	150		
Pioneer	030, 032		
Quasar	100, 101, 130		
RCA	003, 030, 162, 170, 171		
Sansui	003, 053, 320		
Sharp	200, 203		
Sony	140		
Soundesign	220		
Teac	053, 054, 055		
Technics	100, 101, 130		
Victor	190, 191		
Yamaha	001, 002		



PROGRAMMING THE REMOTE

The Universal Remote Control can be programmed to operate many manufacturers' components, using the component function buttons for VCR, DVD, AUX, TV, CABLE, DBS or RCVR. Follow the procedures for programming your Remote Control with or without a code for the component.

Determine the manufacturer of the component and look in the table for the code.

WITHACODE

- Confirm that the external component is plugged in and on.
- Turn the component off.
- Press the ACTION and POWER button, together, for at least 5 seconds.
- Press appropriate component button on the Remote Control. (VCR, DVD, AUX, TV, CABLE, DBS or RCVR)
- Enter the 3-digit component code using the Remote Control numeric keypad (0 ~ 9 buttons).
- Press the Remote Control POWER button to test the component. If the procedure was successful, the component will turn on.

Helpful Hints: Unsuccessful Code

If the component does not operate with the Remote Control, repeat the procedure using another code. (Some brands have multiple codes.)

If an incorrect code is entered, or if the procedure takes longer than 30 seconds, the programming will fail.



PROGRAMANDO EL CONTROL REMOTO

El Control Remoto Universal puede programarse para operar componentes de varios fabricantes usando los botones de función para VCR, DVD, AUX, TV, CABLE, DBS o RCVR. Siga los procedimientos para programar su Control Remoto con o sin código para el componente.

Determine el fabricante del componente y busque en la tabla su código.

CON CODIGO

- Confirme que el componente esté conectado y en operación.
- Apague el componente.
- Presione los botones de ACTION (Acción) y POWER (Encendido) juntos, cuando menos por 5 segundos.
- Presione el botón de la función apropiada del componente en el Control Remoto. (VCR, DVD, AUX, TV, CABLE, DBS o RCVR)
- Ponga el código del componente de 3 dígitos usando el teclado numérico (botones 0 ~ 9) del Control Remoto.
- Presione el botón POWER de el Control Remoto para probar el componente. Si éste procedimiento ha sido exitoso, el componente se encenderá.

Consejos Utiles: Código sin éxito

Si el componente no opera con el Control Remoto, repita el procedimiento usando otro código. (Algunas marcas tienen múltiples códigos.) Si un código se ha puesto incorrectamente, o si el procedimiento toma más de 30 segundos, la programación ha fracasado.



PROGRAMMATION DE LA TELÉCOMMANDE

La télécommande multimarque peut être programmée pour commander le fonctionnement d'appareils d'autres marques à l'aide des touches de fonctions VCR, DVD, AUX, TV, CABLE, DBS ou RCVR. Suivre l'une des procédures de programmation données ci-dessous.

Noter la marque de l'appareil et identifier le code dans le tableau des codes.

AVEG CODE:

- S'assurer que l'appareil auxiliaire est branché et que le contact est établi.
- Couper le contact sur l'appareil auxiliaire.
- Appuyer simultanément sur les touches ACTION et POWER pendant au moins 5 secondes.
- Appuyer sur la touche de la télécommande correspondant à l'appareil auxiliaire utilisé (VCR, DVD, AUX, TV, CABLE, DBS ou RCVR.)
- Entrer le code à 3 chiffres à l'aide des touches numériques du clavier de la télécommande (touches 0 ~ 9).
- Appuyer sur la touche POWER de la télécommande pour vérifier le fonctionnement. Si le bon code a été entré, le contact est établi sur l'appareil.

Conseil pratique: Entrée d'un mauvais code

Si le contact ne peut être établi sur l'appareil avec la télécommande, répéter la procédure avec un autre code. (Certaines marques possèdent plus d'un code.) Si un mauvais code est entré ou que l'entrée prenne plus de 30 secondes, la programmation n'aura pas lieu.



WITHOUT A CODE

This procedure searches all codes and is called the "sequence method".

- Confirm that the external component is plugged in and on.
- Turn the component off.
- Press the ACTION and POWER button, together, for at least 5 seconds.
- Press appropriate component button on the Remote Control.
- Press the button to move forward to the next code. Press the button to move backward.
- Press the Remote Control POWER button to test the component. If the procedure was successful, the component will turn on.

Note: Repeat the above steps until the component code is found. It may take many attempts before the correct code is found.

After the code is found, press the ACTION button to store the code.

With the cools numbers from tables in this space. With vill servers a release if you need to program your famous Control.			
CABLE BOX	DVD	VCR	DBS



SIN @@DIGO |

Este procedimiento busca todos los códigos y se le llama "método de secuencia".

- Confirme que el componente esté conectado y en operación.
- Apague el componente.
- Presione los botones ACTION (Acción) y POWER (Encendido), juntos, cuando menos por 5 segundos.
- Presione el botón de la función apropiada del componente en el Control Remoto.
- Presione el botón para ubicarse en el siguiente código. Presione el botón para regresar al código anterior.
- Presione el botón POWER de el Control Remoto para probar el componente. Si éste procedimiento ha sido exitoso, el componente se encenderá.

Nota: Repita los pasos anteriores hasta que el código del componente se halla encontrado. Puede tomar varios intentos hasta encontrar el código correcto.

 Después de que el código se ha encontrado, presione el botón ACTION para guardar el código.

Escriba los mimero necesite programar (න ලබාල් විනාවට. න ලබාල් විනාවට.	න්රා. පිණිර ණ නොවැති ර	como referencia cuando
Caja de Cable	Disco de Video Digital	Videocasetera	Transmisión directa de Satélite (DBS)



SANS CODE

Cette procédure, nommée "méthode séquentielle", essaie tous les codes.

- S'assurer que l'appareil auxiliaire est branché et que le contact est établi.
- Couper le contact sur l'appareil auxiliaire.
- · Appuyer simultanément sur les touches ACTION et POWER pendant au moins 5 secondes.
- Appuyer sur la touche de la télécommande correspondant à l'appareil auxiliaire utilisé.
- Appuyer sur la touche pour passer au code suivant. Appuyer sur pour revenir au code précédent.
- Appuyer sur la touche POWER de la télécommande pour vérifier le fonctionnement. Si le bon code a été entré, le contact est établi sur l'appareil.

Nota: Répéter la procédure jusqu'à ce que le bon code soit trouvé. Plusieurs essais peuvent être nécessaires.

Une fois le bon code trouvé, appuyer sur la touche ACTION pour programmer le code.

lineatre les aunitas de code des apparells dans cas cases. Els carriran de référence et la télécommunite describère reprogrammés.				
Câblosélecteur	Lecteur DVD	Magnétoscope	Récepteur DBS	